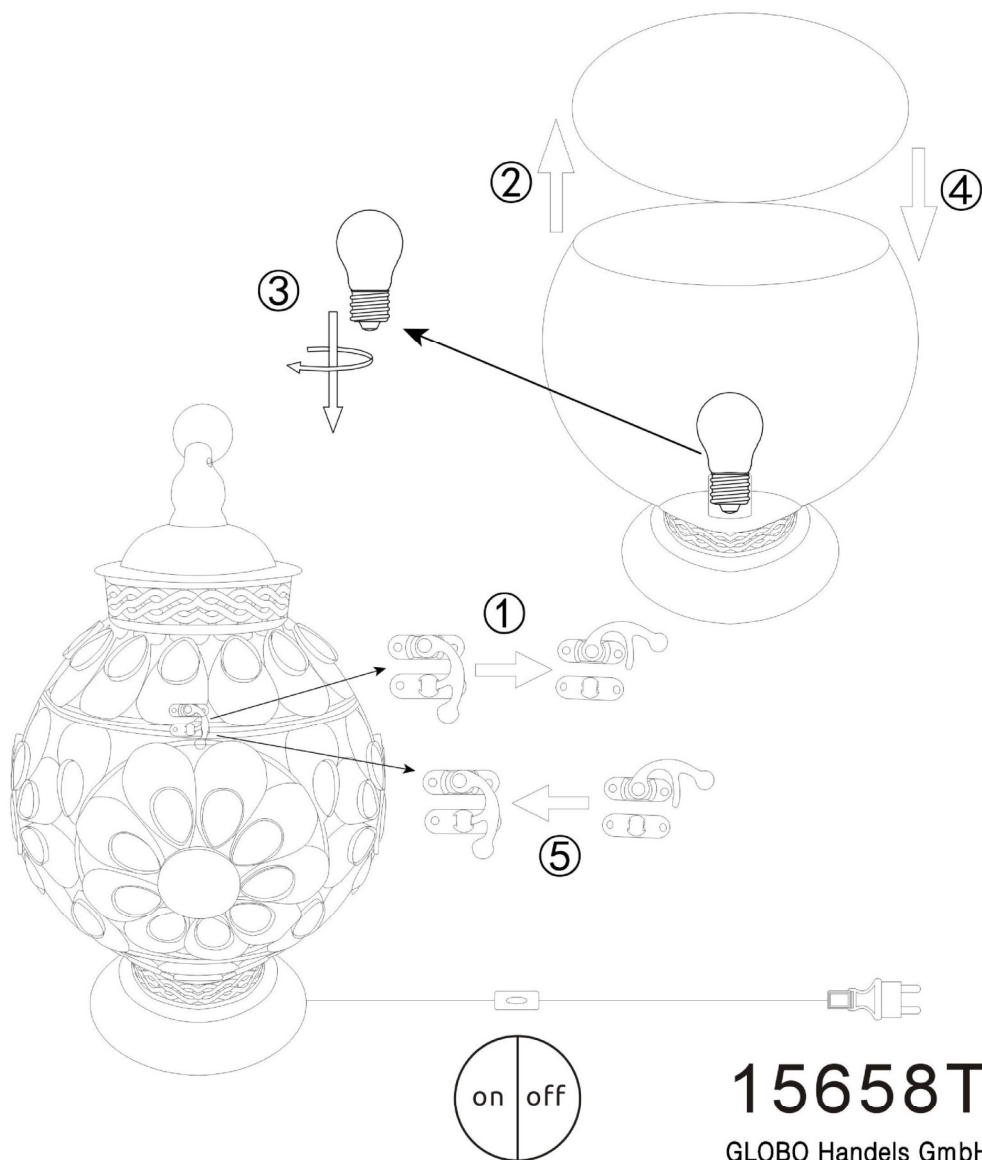


GLOBO

LIGHTING
www.globo-lighting.com



15658T

GLOBO Handels GmbH
Gewerbstrasse 3
A-9184 Sankt Peter
Austria

DE:

TYP Y: Zur Vermeidung von Gefährdungen darf eine beschädigte äußere flexible Leitung dieser Leuchte ausschließlich vom Hersteller, seinem Servicevertreter oder einer vergleichbaren Fachkraft ausgetauscht werden.

EN:

TYPE Y: If the external flexible cable or cord of this luminaire is damaged, it shall be exclusively replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person in order to avoid a hazard.

POR:

TIPO Y: Para evitar perigos, um fio flexível exterior danificado deste candeeiro apenas pode ser substituído pelo fabricante, pelo seu representante de assistência técnica ou por um técnico especializado equivalente.

UA:

ТИП Y: Для уникнення небезпекі заміна пошкодженого зовнішнього гнучкого кабелю цього світильника повинна виконуватись лише виробником, представником служби обслуговування чи іншим фахівцем.

LT:

Y TIPAS: Kad būtų išvengta pavojų, šio šviestuvo pažeistą išorinį lankstų laidą gali keisti tik gamintojas, jo techninės priežiūros atstovas arba panašus specialistas.

ELL:

ΤΥΠΟΣ Y: Για αποφυγή κινδύνων επιτρέπεται ένας φθαρμένος, εξωτερικός εύκαμπτος αγωγός αυτού του φωτιστικού να αντικαθίσταται αποκλειστικά από τον κατασκευαστή, τον αντιπρόσωπο σέρβις του ή έναν παρόμοιο τεχνίτη.

FRA:

TYPE Y : pour éviter toute mise en danger, si le câble extérieur de cette lampe est endommagé, il ne peut être remplacé que par le fabricant, son représentant en service après-vente ou du personnel qualifié.

DNK:

TYPE Y: For at undgå farer må en beskadiget udvendig ledning hos denne lampe udelukkende udskiftes af producenten, en serviceforhandler eller en lignende faguddannet person.

EST:

TÜÜP Y: Ohu vältimiseks tohib selle valgusti kahjustada saanud välist painduvat juhet vahetada vaid tootja või tema teenindus, või samaväärne spetsialist.

FIN:

TYP Y: Vaarojen vältämiseksi ainoastaan valmistaja tai valmistajan valtuuttama huoltoliike tai vastaava ammattihenkilö saa vaihtaa tämän valaisimen vaurioituneen taipuisan ulko-kaapelin.

LVA:

TIPS Y: Lai izvairīties no bīstamības, lampas ārējā mīkstā vada maiņu drīkst veikt tikai ražotājs, tā servisu pārstāvis vai citi atbilstoši speciālisti.

SWE:

TYP Y: För att undvika risker får skadade yttre flexibla ledningar på denna lampa endast bytas ut av tillverkaren, en servicerepresentant eller en liknande fackman.

ISL:

GERD Y: Af öryggisástæðum verður framleiðandinn, þjónustuaðili á hans vegum eða samþærilegur fagaðili að sja um að skipta um ytri sveigjanlegu leiðslu fjössins ef hún hefur skemmt.

BIH:

TIP Y: Da bi se izbjegla opasnost, oštećení vanjski fleksibilni provodnik ove svjetiljke smije se zamijeniti samo proizvođač, njegov serviser ili stručnjak u tom rangi

TUR:

TYP Y: Tehnikeleri önlemek için bu aydınlatmanın hasar görmüş esnek dış kablolu sadece üreticisi, onun servis temsilcisi veya benzer bir uzman tarafından değiştirilebilir.

NOR:

TYP Y: For å unngå fare, får en skadet ytre fleksibel ledning til denne lampen byttes kun av produsent eller autorisert servicepersonale.

HR + BIH :

TIP Y: Zbog opasnosti od ozljeda, oštećeni vanjski fleksibilni kabel na ovoj svjetiljci smije se zamijeniti isključivo od strane proizvođača, ovlaštenog servisa ili odgovarajuće stručne osobe .

SVN:

TIP Y: Da bi preprečili nadaljnje poškodbe fleksibilnega voda je menjava možna samo s strani strokovno usposobljene oseba ali servisnega centra.

ESP:

TIPO Y: Si el cable externo flexible o el cable de esta lámpara están dañados deben reemplazarse por el fabricante, el agente o una persona cualificada para evitar cualquier contratiempo...

ITA:

TIPO Y : Nel caso di danneggiamento del cavo flessibile esterno di questo apparecchio, esso dovrà essere sostituito esclusivamente dal produttore stesso , dal suo agente autorizzato o da personale qualificato, al fine di evitare pericoli.

NL:

Type Y: Indien de buitenkabel van dit armatuur is beschadigd, dan dient deze te worden vervangen door de leverancier of een daartoe gekwalificeerd persoon/bedrijf.

SRB :

TIP Y: Ako je spoljni fleksibilni kabl ili kabl ove svjetiljke oštećen, treba da bude isključivo zamenjen od strane proizvođača ili njihovog distributera ili slične kvalifikovane osobe kako bi se izbegao rizik.

SVK:

TIP Y: Keď je externý kábel svetidla poškodený, musí byť nahradený výlučne špeciálnym káblom od výrobcu alebo od servisného predajcu, alebo inou kvalifikovanou osobou, aby sa predišlo úrazu.

CZE:

TIP Y: Pokud je externí kabel svítidla poškozen, musí být nahrazen výhradně speciálním kabelem od výrobce nebo servisního prodejce nebo jinou kvalifikovanou osobou, aby se předešlo úrazu.

UKR :

Тип Y: якщо зовнішній гнучкий кабель або шнур цього світильника пошкоджено, його необхідно замінити виключно виробником або сервісним агентом, або виключно кваліфікованим спеціалістом для уникнення небезпекі.

BGR:

Тип Y: Ако външният гъвкав кабел или шнур на това осветително тяло е увреден, той трябва да бъде подменен от производителя или негов сервизен представител или друго квалифицирано лице, за да се избегнат евентуални рискове.

RO:

TIP Y: în cazul în care cablul extern de alimentare al acestui articol/corp de iluminat este deteriorat și pentru a preveni orice fel de accidente, el poate fi înlocuit doar de către producător sau de o unitate de service autorizată de acesta ori de către un personal calificat pentru o astfel de operațiune .

PL:

TYP Y: Jeśli zewnętrzny elastyczny kabel lub przewód z tej oprawy jest uszkodzony, musi zostać wymieniony na specjalny przewód dostępny wyłącznie u producenta lub sprzedawcy produktu. Aby uniknąć porażenia i obrażeń przewód musi być wymieniony przez wykwalifikowanego pracownika posiadającego stosowne uprawnienia.

HUN:

TYP Y: Ha a külső kábel a lámpán sérült, ki kell cserélni egy speciális kábelrel kizárólag a gyártó vagy a szervíz szolgáltató eladótól vagy más szakember kell hogy cserélje ki, sérülések elkerülése érdekében.

RUS:

ТИП Y: В случае повреждения гибкого шнура светильника он подлежит замене на аналогичный от того же производителя, доступный у официального дилера или аналог приобретенный у специального дилера во избежание опасности